



Peoples Democratic Republic of Algeria  
Ministry of Higher Education and Scientific Research  
Mohamed Kheider University – Biskra  
Faculty of Letters and Foreign Languages  
Department of English



## The Programme of the Virtual National Conference on:

**The Linguistic Reality in Algeria:  
Language, Identity, and Ideology**

**Conference Dates: 29<sup>th</sup> & 30<sup>th</sup> of March 2022.**

Conference Chair:

**Dr. Ahmed Chaouki HOADJLI**

**ISILC LAB**

**LAB UNIT: AZLA**



**a2la.sociolinguistics.2022@gmail.com**



**(+213) 6 99 00 69 85**



**Address: Biskra University, BP  
145 RP,07000 Biskra, Algeria**

**Academic Year: 2021 - 2022**

**The Programme of the Virtual National Conference on:  
"The Linguistic Reality in Algeria: Language, Identity, and  
Ideology"**

**Days of the Conference: 29<sup>th</sup> & 30<sup>th</sup> March 2022.**

**Conference Chair: Dr. Ahmed Chaouki HOADJLI (Biskra University)**

**Day One: Tuesday, March 29<sup>th</sup>, 2022.**

**Welcome & Introductory Session**

| Due Time        | Opening Speeches  |
|-----------------|---|
| 09:30h – 09:35h | 1. Rector of the University<br>Prof. Ahmed BOUTARFAIA<br>كلمة لرئيس الجامعة     |
| 09:35h – 09:40h | 2. Dean of the Faculty<br>Dr. Brahim KETIHRI<br>كلمة لعميد الكلية               |
| 09:40h – 09:45h | 3. President of the ISILC Laboratory<br>Dr. Ramdane MEHIRI<br>كلمة لمدير المخبر |
| 09:45h – 09:50h | 4. Head of the English Department<br>Mr. Tayeb BOUHITEM<br>كلمة لرئيس القسم     |
| 09:50h – 09:55h | 5. Chair of the Conference<br>Dr. Ahmed Chaouki HOADJLI<br>كلمة لرئيس الملتقى   |

**Plenary Session A: Viva Room**

**Moderator: Dr. Ahmed Chaouki HOADJLI**  
Google Meet Link:

| Due Time        | Key-Note Speakers  |
|-----------------|--|
| 10:00h – 10:30h | 1. Prof. Bachir BOUHANIA (Adrar University)<br>Sociolinguistics & ELT in Algeria During the Covid19 Pandemic |

|                 |  |
|-----------------|--|
| 10:30h – 11:00h | 1. <b>Dr. Nadia BETKA REZIG (Biskra University)</b><br>The Linguistic Situation in Algeria and its Outcomes on Teaching Foreign Languages at University Level: A Complexity Dictated by Identity and Cultural Issues |
| 11:00h – 11:30h | 2. <b>Dr. Taoufik DJENNANE (Tlemcen University)</b><br>Major Language Planning Issues in Algeria   |
| 11:30h – 12:00h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

**Day One: Tuesday, March 29<sup>th</sup>, 2022.**

**WORKSHOP A: Viva Room**  
**Google Meet Link:**

**Session 01: Sociolinguistic Profile to Algeria's Language Planning and Policy**

**Moderator:** Dr. Rima Chahira NASRI

| Due Time        | Presenters' Names  |
|-----------------|--|
| 12:00h – 12:10h | 1. <b>Dr. Manel MIZAB (Tebessa University)</b><br>Algeria's Language Planning and Policy (LPP): Internal or External Affairs?  |
| 12:10h – 12:20h | 2. <b>Ms. Kenza SAOU &amp; Ms. Meriem HENOUDA (Biskra University)</b><br>Taming the Vernacular: From Dialect to Written Standard Language  |
| 12:20h – 12:30h | 3. <b>Dr. Mohammed NAOUA (Eloued University)</b><br>The Impact of Language Policy on the Algerian National Security: Latin, Arabic, or Tifinagh Scripts as a Writing System for Tamazight? |
| 12:30h – 12:40h | 4. <b>Dr. Malika BENAHCENE (Oran 2 University)</b><br>Tamazigh Language Planning   |
| 12:40h – 12:50h | 5. <b>Dr. Chahira NASRI &amp; Dr. Samia MAALLEM (Biskra University)</b><br>Towards changing Language Education Policy (the Need for English in Education)                                  |
| 12:50h – 13:00h | 6. <b>Mr. Mohamed Zakaria ATHMANI (Biskra University)</b><br>The Seven Policy Goals in the Implementation of English Language at the Algerian Elementary Schools                           |

13:00h – 13:10h

**DEBATE (Q & A)**

**Session 02: Language Conflict and the Question of Identity and Belonging in the Algerian Context**

**Moderator:** Dr. Hanane SAIHI

| Due Time        | Presenters' Names  |
|-----------------|--|
| 13:10h – 13:20h | 1. <b>Dr. Louiza BELAID (Tiaret University)</b><br>Regaining the Algerian Identity through the Ideology of Linguistic Pluralism  |
| 13:20h – 13:30h | 2. <b>Dr. Mohamed Akram ARABET (Sétif 2 University)</b><br>Being Versus Becoming: The Efforts of the Association of Algerian Muslim Scholars to Preserve National Identity via National Language |
| 13:30h – 13:40h | 3. <b>Dr. Fattoum MOUISSA (Laghouat University)</b><br>Cultural Pluralism and the Predicament of Linguistic Identity in Algeria: Perceptions Vs. Reality   |
| 13:40h – 13:50h | 4. <b>Ms. Khadidja DAIM (Mascara University)</b><br>The Impact of Cultural Identity on Algerian EFL Teachers' Foreign Accent   |
| 13:50h – 14:00h | 5. <b>Dr. Fatima Nor Elhouda DAHOU (Mostaganem University)</b><br>They say You-Tube Language Nurtures Children's Linguistic Capital: Reflections on the Algerian Child Sociolinguistic Identity  |
| 14:00h – 14:10h | 6. <b>Ms. Nesma BARA &amp; Dr. Sabrina BAGHZOU (Khenchela University)</b><br>A Descriptive Content Analysis of Language Conflict: Ideology and Identity among University Students in Algeria     |
| 14:10h – 14:20h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

**Day One: Tuesday, March 29<sup>th</sup>, 2022.**

**WORKSHOP B: Meeting Room (Parallel Sessions)**  
**Google Meet Link:**

## Session 01: Language Conflict and the Question of Identity and Belonging in the Algerian Context

**Moderator:** Mrs. Houda DJOUAMA

| Due Time        | Presenters' Names  |
|-----------------|--|
| 12:00h – 12:10h | 1. <b>Dr. Abdelnacer BEN ABDERREZAK (Biskra University)</b><br>The Dilemma of Ethno-Linguistic Mélange and Belonging in Algeria  |
| 12:10h – 12:20h | 2. <b>Dr. Mohammed GHEDEIR BRAHIM (El-Oued University)</b><br>Linguistic Diversity and the Question of Identity in the Algerian Context  |
| 12:20h – 12:30h | 3. <sup>1</sup> <b>Dr. Nadia GHOUNANE &amp; <sup>2</sup>Dr. Hanane RABAHI ( <sup>1</sup>Saida University &amp; <sup>2</sup>Maghnia University Center)</b><br>Language and Identity in Algeria from a Language Planning Perspective |
| 12:30h – 12:40h | 4. <b>Mr. Sid Ali SELAMA (ESSA Algiers)</b><br>Official Educational Discourse Regarding National Identity Construction in EFL Settings in Algeria  |
| 12:40h – 12:50h | 5. <b>Ms. Doua KHENAT (Biskra University)</b><br>The National Identity and the Linguistic Conflict in Algeria: A Contemporary Rivalry between English and French   |
| 12:50h – 13:00h | 6. <b>Ms. Imene HAMZAOUI (Khenchela University)</b><br>Xenocentrism as a Threat: A Qualitative Study of the Xenocentrism Role as a Leading Cause in the Death of the Algerian Cultural Identity                                    |
| 13:00h – 13:10h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

## Session 02: The Linguistic Situation in Algeria: Facts and Challenges

**Moderator:** Ms. Kenza MERGHMI

| Due Time        | Presenters' Names   |
|-----------------|---|
| 13:10h – 13:20h | 1. <b>Mrs. Mouna MESSIS (Skikda University)</b><br>The Conflict of English and the Languages of Algeria |

|                 |  |
|-----------------|--|
| 13:20h – 13:30h | 2. <b>Dr. Miloud BEKKAR (Mascara University)</b><br>The Linguistic Situation in Western Algeria: Sidi Bel Abbès Dialect and the Spanish Language Influence |
| 13:30h – 13:40h | 3. <b>Ms. Naouel MOKDAD (Oum El Bouaghi University)</b><br>French and English in Algeria: Rivalry or Complementary Coexistence?                            |
| 13:40h – 13:50h | 4. <b>Dr. Wafa Safinez BENLAHRACHE (Constantine 1 University)</b><br>Preserving Mozabite Language Vitality   |
| 13:50h – 14:00h | 5. <b>Mrs. Latifa IBRIR &amp; Mr. Nadir MHAMED (Laghouat University)</b><br>Crosslinguistic Analysis of Kinship Lexicon: Intercultural Implications        |
| 14:00h – 14:10h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

## End of Day One

### Day Two: Wednesday, March 30<sup>th</sup>, 2022.

#### Plenary Session B: Viva Room

**Moderator:** Dr. Messaouda BENDAHMANE  
Google Meet Link:

| Due Time        | Key-Note Speakers  |
|-----------------|--|
| 09:30h – 10:00h | 1. <b>Prof. Hind Amel MOSTARI (Sidi Bel Abbès University)</b><br>Language Maintenance and Language Use among Indigenous Groups: The Case of Touareg Community of Tamanrasset in Southern Algeria |
| 10:00h – 10:30h | 2. <b>Dr. Ahmed Chaouki HOADJLI (Biskra University)</b><br>The Linguistic Reality and English Language Status in Algeria: Evidence from a Case-Study   |
| 10:30h – 11:00h | 2. <b>Dr. Raouia MANSEUR (Sétif University)</b><br>English Language Policy in Algeria: Past Abolition and Present Reality  |
| 11:00h – 11:30h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

**Day Two: Wednesday, March 30<sup>th</sup>, 2022.**

**WORKSHOP A: Viva Room**

**Google Meet Link:**

**Session 03: Towards the Implementation of English Language in the Sphere of Schooling**

**Moderator:** Ms. Kenza SAOU

| Due Time        | Presenters' Names  |
|-----------------|--|
| 11:30h – 11:40h | 1. <b>Dr. Mama GACEM &amp; Dr. Nawel MAROUF (Saida University)</b><br>English in the Algerian Elementary Schools in Algeria (Lessons to be learned from the 90's Reform)   |
| 11:40h – 11:50h | 2. <b>Dr. Fayçal SAOUDI (Khenchela University)</b><br>Implementing English in the Primary School in Algeria: Attitudes and Procedures  |
| 11:50h – 12:00h | 3. <b>Dr. Souad KHELOUFI (Oran 2 University)</b><br>Attitudes Towards English as a Medium of Instruction in the Higher School of Artificial Intelligence   |
| 12:00h – 12:10h | 4. <b>Dr. Sihem BOUBEKEUR (Saida University)</b><br>Languages in the Algerian Educational System: English Vs. French   |
| 12:10h – 12:20h | 5. <b><sup>1</sup>Dr. Houda BOUMEDIENE &amp; <sup>2</sup>Prof. Fatiha BERRAHAL (<sup>1</sup>Laghouat University <sup>2</sup>ENS Oran)</b><br>EFL Novice Teachers' Retention and Attrition: Addressing the Challenges of the Professional Development |
| 12:20h – 12:30h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

**Session 04: Contact-Induced Structural Changes in Multilingual Settings: Classifications & Processes**

**Moderator:** Dr. Ilham TIGANE

| Due Time | Presenters' Names |
|----------|-------------------|
|----------|-------------------|

|                 |   |
|-----------------|---|
| 12:30h – 12:40h | 1. <b>Dr. Ahmed BACHER (Biskra University)</b><br>Demystification of the Endoglossic-Exoglossic Diglossia in Algeria: What Will Make Things Look up?  |
| 12:40h – 12:50h | 2. <sup>1</sup> Dr. Barkat TURQUI & <sup>2</sup> Dr. Ouafa OUARNIKI ( <sup>1</sup> Biskra University & <sup>2</sup> Djelfa University)<br>Restricted Code and Elaborated Code in Multilingual Speech Community: A Fallacy or a Reality?     |
| 12:50h – 13:00h | 3. <b>Mr. Toufik BENZAHIA (Biskra University)</b><br>The Contribution of Pidginization and Creolization to the Appearance of New Varieties of Language  |
| 13:00h – 13:10h | 4. <b>Dr. Djamila BENCHENNANE (Mascara University)</b><br>Translanguaging for a Better Use of English Language  |
| 13:10h – 13:20h | 5. <sup>1</sup> Mr. Hadj MAHI & <sup>2</sup> Mr. Habib BOUDJEMAA ( <sup>1</sup> Oran 2 University & <sup>2</sup> Tlemcen University)<br>A Pragmatic and Gender-Based Analysis of Arabic Spoken Euphemisms in the Light of Politeness Theory |
| 13:20h – 13:30h | 6. <sup>1</sup> Ms. Asma DJAIDJA & <sup>2</sup> Dr. Abla AHMED KADI ( <sup>1</sup> Khenchela University & <sup>2</sup> Djelfa University)<br>Communication-Induced Language Change: The Influence of Socio-Linguistic Factors               |
| 13:30h – 13:40h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>   |

**Day Two: Wednesday, March 30<sup>th</sup>, 2022.**

**WORKSHOP B: Meeting Room (Parallel Sessions)**  
**Google Meet Link:**

**Session 03: Sociolinguistic Perspectives on the Algerian Educational System: Issues & Critical Reflections**

**Moderator:** Ms. Meriem HENOUDA

**Due Time**

**Presenters' Names**

|                 |  |
|-----------------|--|
| 11:30h – 11:40h | 1. <b>Dr. Manel MOULEME (Constantine 1 University)</b><br>Challenging Ferguson’s Diglossia in the Algerian Educational Context: An Ethnographic Study of a Preparatory Class at the Algerian Primary School  |
| 11:40h – 11:50h | 2. <b>Dr. Khaled CHOUANA (Khenchela University)</b><br>The Linguistic Reality of Implementing the CBA in Algerian Secondary Education: Challenges and Perspectives   |
| 11:50h – 12:00h | 3. <b>Dr. Awicha BENABDALLAH (Tlemcen University)</b><br>A Reflection on the Contribution of Sociolinguistics in ESP Pedagogy  |
| 12:00h – 12:10h | 4. <b>Dr. Chahrazed HAMZAOUI (Ain-Temouchent University)</b><br>On Translanguaging in a Multilingual Academic Context: EFL Teachers’ Opinions  |
| 12:10h – 12:20h | 5. <b>Dr. Nashwa KELKOULA &amp; Ms. Hanane BENNOUIOUA (Sétif University)</b><br>Interculturality as an Integral Part of Internationalization: Exploring the Gap between Teachers’ Perceptions and their Instructional Practices in the First-Year Oral Class |
| 12:20h – 12:30h | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>  |

**Session 04: Code-Switching as a Multilingual Toolkit for Opportunistic Speech Planning**  
**Moderator: Ms. Doua KHENAT**

| Due Time        | Presenters’ Names   |
|-----------------|---|
| 12:30h – 12:40h | 1. <b>Dr. Benghalem BOUALEM (Ain Temouchent University)</b><br>The Use of Code-Switching among EFL Students in Belhadj Bouchaib Ain Temouchent University |
| 12:40h – 12:50h | 2. <b>Ms. Leila MENIAI (Tlemcen University)</b><br>Code-Switching as an Im/polite Strategy and Conversational Function                                    |
| 12:50h – 13:00h | 3. <b>Ms. Kenza MERGHMI (Biskra University)</b><br>A Conversation Analytical Study of Code-Switching in Algeria. The Case of Algerian TV Talk-Shows       |
| 13:00h -13:10h  | 4. <b>Ms. Asma RAHMOUNI (Bechar University)</b>   |

|  |   |
|--|---|
|  | The Pragmatic Aspect of Multilingual and Multi-Model Code-Switching between Vernacular Arabic, French, and English: A Study of an Algerian EFL Learners on Facebook |
| <b>13:10h – 13:20h</b>                   | <b>5. Ms. Imane BOUDEFLA (Tlemcen University)</b><br>Linguistic Inquiries in the Job Market in the Multilingual Algeria   |
| <b>13:20h – 13:30h</b>                   | <b>6. Ms. Lamis ACHOURI (Biskra University)</b><br>The Use of Receptive Multilingualism in the Work-Place   |
| <b>13:30h – 13:40h</b>                   | <b>DEBATE (Q &amp; A)</b>   |
| <b>Ending Sessions/ Closing Ceremony</b> |   |